

ANNONCES ET AVIS DIVERS

POUR

SUPPLEMENT

A LA

FEUILLE POLITIQUE,

DU

DÉPARTEMENT DE L'ISSEL-SUPÉRIEUR.

de Jendi le 19 Mars 1812.

(N.º 29.)

van Donderdag 19 Maart 1812.

BEKENDMAKINGEN

BYVOEGSEL

VAN HET

STAATKUNDIG DAGBLAD

VAN HET

DÉPARTEMENT VAN DEN BOVEN-IJSEL.



VENTE JUDICIAIRE.

Pour Argent Comptant.

Qui aura lieu Mercredi le 23 Mars 1812, l'après midi à trois heures au port hors de la porte du Rhin, à Arnhem:

un Vaisseau nommé *la Femme Sophie*, avec les mâts, ses voiles, ses ancres, les ailes courantes et les autres, se trouvant dans le port de cette ville.

On peut chaque jour l'examiner.

Des Pères ou Tuteurs voulant engager leur fils ou Pupille, passé les 16 ans, écrivant une belle écriture et sachant la langue Française, au Bureau d'un Maire dans une des villes du Département de l'Issele Supérieure, à des conditions raisonnables, sont priés de s'adresser par des lettres affranchies sous la lettre A à l'Administrateur de cette feuille, Mr. G. H. Eerlich, à Arnhem.

On se propose de vendre publiquement et par enchères pour argent comptant le Lundi le 23 Mars l'avant midi à 10 heures à la maison de W. A. Euscher, près du Paon à Arnhem, en présence du Notaire Antoine Everts, des Officiers Notaires de cette ville, que chacun pourra voir à l'adresse ci-dessus le Vendredi 20 Mars, l'avant midi de 10 heures à midi, et l'après midi de deux jusqu'à six heures.

GERIGTELIJKE VERKOOPING.

Pour Contant Geld.

Op Woensdag den 25 Maart 1812, des namiddags ten 3 uren, bij de Haven buiten de Rhijspoort, te Arnhem:

van een Schip genaamd *la Femme Sophie*, met deszelfs masten, zeilen, ankers, loopende en staande wand; leggende in dezer Stads Haven te Arnhem. Zijnde dagelijks voor een ieder te bezichtigen.

** Ouders of Voogden genegen zynde hun Zoon of Pupil, mits boven de 16 jaren oud, een goede hand schryvende en de Franche Taal magtig, in een der Steden van het Departement den Boven-IJssel, tegens billyke voorwaarden, op een Notarieel kantoor, te engageren, gelieven zich met vragtvrije brieven onder de Letter B, te adresseren, aan den Administrateur van dit Dagblad de Heer Mr. G. H. Eerlich, te Arnhem.

** Men is voornemens op Maandag den 23 Maart 1812, des voordemiddags ten tien uren, en vervolgens ten huize van W. A. van Euscher, aan de Pazuw te Arnhem, ten overstaan van den Notaris Antoine Everts, publiek op Erf huis wijze voor kontant geld te verkoopen:

Allerhande Meubilaire Goederen, welke op Zaterdag den 21 Maart te voren, voor een ieder te zien zullen zijn, des voordemiddags van tien tot twaalf en des nademiddags van twee tot zes uren.

* * Mr. F. G. Ardesch, Notaire Impérial dans le Canton de Nykerk, Arrondissement de l'Issel-Supérieur, résidant à Nykerk, comme chargé de plein pouvoir de la part des héritiers de feu Mr. A. C. van Koerik et de Madame J. T. van Dedem, Epoux de leur vivant le propose de mettre en mise publique par enchère Mercredi le 25 Mars 1812, l'après d'iné à trois heures à la maison de Jean Nodler, à la maison commune à Nykerk, et quinze jours après le 8 Avril à l'heure et au lieu susdits, de vendre par adjudication finale les immeubles suivants, tous situés dans le Canton de Nykerk, ainsi qu'il sera indiqué par le fermier.

1. Trois Arpens de prairie, situés dans l'Arkemheen, sur le Wiel sous Nykerk, nommé le Stangeland, amodiés par Willem Aalten van der Mheen, annuellement pour 34 florins l'arpent.

2. Trois et demi Arpens de prairie, situés dans l'Arkemheen sous Nykerk, nommés Overhaaken, amodiés par Willem Willemsen, annuellement pour 30 florins l'arpent.

3. Trois et demi Arpens de prairie, situés et nommés comme les précédens, amodiés aussi par Willem Willemsen, pour la même somme.

4. Trois Arpens de prairie, situés comme les précédens nommés Angelaar, amodiés par Wouterus van den Brink, annuellement pour 25 florins l'arpent.

5. Un et un onze douzième Arpens de prairie, situés près la Vest de Nykerk, près du Canal dit de Vlemming, amodié par Joachim van Kalken, annuellement pour 26 florins.

6. Trois Arpens de prairie, situés sous Putten, nommés de Horsten, amodiés par Gerret Jansen Fraa, annuellement pour 23 florins l'arpent, et

7. Trois Arpens de prairie, situés et nommés comme les précédens amodiés par Jan Gerritsen van het Klaphok, annuellement pour 29 florins l'arpent.

On peut en lire les conditions de vente chez le Notaire susdit.

* * Une Personne de bonne Famille, au fait de traduire des Actes Notariales de la Langue Hollandaise dans la Langue Française, desire a s'engager pour un Salaire honnête, et de donner assistance à un ou plusieurs Notaires dans une petite Ville ou grande Commune du ci-devant Gueldre ou Utrecht; qui en incline, s'adresse par de lettres affranchies, sous la lettre C., au de Wed. J. van Terveen et Fils, Libraires au Beesembrug à Utrecht.

* * Mr. B. G. Nodler, Rezelijk Notaris in het Canton Nykerk, Arrondissement Arnhem, Departement van den Boven IJssel, residerende te Nykerk, als lasthebbende van de Erfgenamen van wylen den Heer Mr. A. C. van Koerik en Vrouwe J. T. van Dedem, in leven Echtelieden, is voornemens op Woensdag den 25 Maart 1812, des agtermiddags om drie uren, ten huize van J. Nodler in het Gemeente Huis te Nykerk, in het openbaar door de meesbiddende te doet inzetten, en na dagen daarna zynde den agtten April ter gemelder uur en plaatse, finaal by den toeflag te verkoopen, de navolgende onroerende Goederen, alle gelegen in het Canton Nykerk, zoo als door de Pachters zullen worden aangewezen.

1. Drie morgen Weiland, gelegen in de Arkemheen, op de Wiel onder Nykerk, het Stangeland genaamd, by Willem Aalten van de Mheen voor 34 guldens 's jaars het morgen, in pacht gebruikt.

2. Drie en een half morgen dito Land, gelegen in de Arkemheen onder Nykerk, het Overhaaken genaamd, by Willem Willemsen 's jaars voor 30 gulden het morgen, in pacht gebruikt.

3. Drie en een half morgen dito Land, gelegen en genaamd als voren, ook by Willem Willemsen 's jaars voor 30 gulden het morgen, in pacht gebruikt.

4. Drie morgen dito Land, gelegen als voren den Angelaar genaamd, by Wouterus van den Brink 's jaars voor 25 guldens het morgen, in pacht gebruikt.

5. Een en elf twaalfde morgen dito Land, gelegen by de Vest van Nykerk aan de Vaart de Vlemming genaamd, by Joachim van Kalken, 's jaars voor 26 guldens in pacht gebruikt.

6. Drie morgen dito Land, gelegen onder Putten de Horsten genaamd, by Gerret Jansen Fraa 's jaars voor 23 guldens het morgen, in pacht gebruikt.

7. Drie morgen dito Land, gelegen en genaamd als voren, by Jan Gerritsen van het Klaphok, 's jaars voor 29 guldens het morgen, in pacht gebruikt.

Waarvan de conditien van verkoop by den voornemden Notaris te lezen zyn.

* * Een Perfoon van goeden Huize, in staat zyn te om een Notariële Acte uit de Hollandsche Taal in de Fransche Taal te translateren, verlangt te engageren tegens een redetijk Salaris, en hulp verleenen aan één of meer Notarissen in een klein Stad of groot Dorp van het voormaltig Gelderland of Utrecht; die hiertoe genegen is, adressere met gefrankeerde Brieven, onder de Letter C., aan de Wed. J. van Terveen en Zoon, Boekverkooper aan de Beesembrug te Utrecht.

On procédera Mercredi le 18 Mars 1812, à l'auvergne de Remard, à Hattem, Département de l'Issele-Supérieur, la mise à prix, et quinze jours après l'adjudication finale au plus offrant.

D'une Campagne, sise à la Riviere de l'Issele, les villes de Hattem et de Zwolle, consistant en un beau Manoir, ayant six chambres, une cuisine, greniers et caves, ainsi qu'un très grand jardin planté d'arbres fruitiers les plus exquis, un bois de demeure pour le jardinier, avec quelque labourable et de foin, le tout grand d'environ six arpens; enfin d'environ quatorze arpens des meilleures terres, dites Uiterwaarden, y situées par l'Issele.

D'un Moulin à huile, mis en mouvement par deux chevaux, situé près de la ville de Hattem, très propre pour être démolie, étant construit d'un grand nombre des meilleures pierres du Nord, et d'autre bois, qu'on est à même de transporter très-facilement, comme sont sis près de la Riviere de l'Issele.

On peut prendre connaissance des conditions de la vente à Hauberge, et de l'inspection des parcelles en s'adressant à Geerlich van Keeghel et Jan Harm, de Hattem, aussitôt qu'on le voudra.

La Soussignée invite tous les Héritiers tant ceux de son côté que celui de feu son mari à assister le 26 Mars prochain, à la Maison de Soussignée à Elburg, située au Chia du Visch Ellestraat, No. 322, que matin à 9 heures, à la liquidation des biens dont elle a eu l'usage fruit. Ceux qui sont à une distance de plus de dix lieues, peuvent conformément à la loi, se faire représenter par procuration; les Non-Comparants seront d'acquiescer à la taxation.

FRANÇOISE VAN LAAR

Veuve de Jean, Fils de Guillaume van Laar.

Messieurs les Administrateurs de l'Hopital de Catherine à Anhem se proposent d'affirmer publiquement au dit Hopital vendredi le 27 Mars 1812, à midi à 11 heures.

- 1. Une Prairie située à Velp nommée le Durk.
- 2. Une Prairie située au même lieu nommée de la Durk.

3. Une partie de la susdite Prairie y située.

Men is voornemens op Woensdag den 18 Maart 1812, des voormiddags ten elf uren, in de Herberg de Vos te Hattem, Departement van den Boven-Ijsel, publiek en door de meesbiedende te doen inzetten, en veertien dagen daarna te doen verkoopen.

1. Een Buitengoed, gelegen aan de Rivier den Ijsel, tuschen de Steden Hattem en Zwolle, bestaande in eene Heeren-Huizinge, voorzien van zes Kamers, eene Keuken, Stalling, Zolders en Kelders, voort, daarbij eene zeer fraaije Tuin, beplant met de beste Vruchtboonen, een Boschjen, wijders, eene Wooning voor eenen arbeider of tuinman, met eenig Bouw- en Hooiland, groot te zamen ongeveer twee morgen lands; en eindelijk, met ongeveer veertien morgen allerbeste Uiterwaarden, daaragter gelegen.

2. Een Olij-molen, door Paarden wordende gedreven, gelegen bij de Stad Hattem, zeer geschikt voor een afbraak, als zijnde gebouwd van eene zeer groote partij van allerbeste Noordsehe balken, deelen en andere houtwaren, de welke gemakkelijk kunnen getransporteerd worden, als zijnde gelegen dicht aan de Rivier den Ijsel.

De conditien tot verkoop zijn liggende in de Herberg voornoemd, en de aanwijzing der Parceelen zal geschieden bij Geerlich van Keeghel en Jan Harm, bij Hattem voormeld.

§ § De Ondergeteekende roept bij deze op, alle Erfgenamen zoo van haar als van haar overledene. Mans zijde, om op den 26 Maart eerstkomende te compareren ten Huize van de Ondergeteekende te Elburg, op de hoek van de Visch- en Ellestraat, No. 322, 's morgens om 9 uur, ter bijwoning van de taxatie van den Boedel bij haar in tugt bezeten.

Die op meer dan tien uren afstand wonen, kunnen volgens de Wet bij Procuratie haar Persoon vertegenwoordigen; zullende de Non-Comparanten gerekend worden in de taxatie genoodiget te hemmen.
FRANCYNTJE VAN LAAR,

Wed. van Johannis van Laar, Willemsoort.

Heeren Huismeesteren van het St. Catharyne Gasthuis binnen Anhem, zijn voornemens op Vrijdag den 27 Maart 1812, des voormiddags om 11 uren, in gemelde Huis, publiek te verpachten:

- 1. Een Weide te Velp gelegen, den Durk genaamd.
- 2. Een dito Weide de halve Durk.
- 3. Een gedeelte van evengemelde Weide mede aldaar gelegen.

§ § LAREN. Les emplois combinés de Maître, Comptable, Clerge et Lecteur dans cette commune étant vacant, causé par le rémerciment de *W. van Ommen* sont invités tous ceux qui y ont les capacités et inclination, de s'adresser avec les témoignages nécessaires, avant le 15 Avril suivant, chez le Directeur *H. J. Thomasson*, à Lochem.

Les Solliciteurs doivent avoir le second ou du moins le troisième rang.

Le traitement est *f 50 - -* ainsi qu'une demeure et un champ de terre labourable et prairie. Tout ceci avec les émolumens, écolages et un accomplissement assidu, fait une subsistance complète.

Les lettres affranchies.

§ § On présente à louer incessamment une Chambre de devant au rez de chaussée et trois Chambres d'en haut, avec une cuisine, une cave et un grenier dans une maison très logeable, dans une des premières rues de la ville d'Arnhem, pour être habitée au 1 Mai 1812, on peut s'adresser à cet effet à *J. Nyenhuis*, Maître charpentier sur le Beek à Arnhem.

* * Samedi le 21 Mars 1812 après midi à trois heures à la requête des Héritiers de feu *Albert van Driek*, le Notaire Impérial *H. C. Beijerman* procédera à la vente de *Jean Antoine Kluys* à Waardenbourg Canton Geldermalsen à la mise à prix et huit jours après le 28 du dit mois à la vente finale des Immeubles suivants, situés à Waardenbourg, savoir:

Une Maison No. 34 avec une Grange et Jardin.
Trois arpens de Prairie au Heij.
Quatre et un demi hont de terre labourable, idem.
Deux et un demi hont de terre labourable au Heij.
La moitié de dix hont de terre labourable au Heij.
Un arpent et demi de terre labourable au Slimwey.
Et la moitié de neuf hont de prairie située au Broek nommé Kiebits Heuvel.

§ § Deux Demoiselles honnêtes âgées de 18 et 22 ans, sachant parfaitement tous les ouvrages de main, et parlant un peu l'Allemand et le Français, voudraient s'engager à des conditions raisonnables en qualité de Dames de Compagnie ou de ménagères.

L'adresser sous la lettre A. à *J. Nyenhuis*, maître Charpentier, sur le Beek à Arnhem, lettres affranchies.

§ § LAREN. Door het bedanken van *W. van Ommen*, de gecombineerde posten, van *Wijzer, Koster en Voorzanger* alhier, vacante den zijnde, worden die geene, welke daartoe behoeven en genegen zijn, uitgenoodigd, zich voor den 15 ebruakomende; met de noodige bewijzen te adresseren bij den School-Opziener *H. J. Thomasson*, te Lochem. De Sollicitanten moeten den tweeden of ten minsten den derden rang bezitten.

Het vast tractement is *f 50 - -*; benevens woning, en een kamp Bouw en Gras-grond. Nende met de Emolumenten en Schoolgelden. Nijtige waarneming, een goed bestaan opleverende Brieven franco.

§ § Uit de hand te huur, een Beneden-Voormer endrie Boven Kamers, met een kelder en zolder, in een zeer Logabel Huis in een der eerste straten der Stad Arnhem, om met 1812 te worden aanvaard; te bezorgen bij den Timmerman *J. Nyenhuis*, op de Beek te Arnhem.

* * De Keizerlijke Notaris *H. C. Beijerman* namens de Erfgenamen van wijlen *Albert van Driek* op Zaterdag den 21 Maart 1812, namiddags ten uuten, een huise van *Jan Anthonis Kluys*, te Waardenburg, in het Cantoon Geldermalsen, doen inzien en acht dagen daarna, zijnde den 28 die, met de aurt en plaats, final verkoopen, de navolgende vaste Goederen, op Waardenburg staande en geleend als:

Een Heis, No. 34, met een Schuur en Hof.
Drie morgen Weiland, op de Hoij.
Vier en een half hond Bouwland alder.
Twee en een half hond Bouwland op de Hoij.
De helft van tien hond Bouwland alder.
Anderhalve morgen Bouwland, op de Slimwey.
En de helft van negen hond Weiland, in het Kiebits Heuvel genaamd.

§ § Twee fatsoenlijke ongehuwde Juffrouwen oud 18 en 22 Jaren, beide alle vropwen werken grondig verstaande, en ook met de Fran en Hoogduitsche Talen niet geheel onbekend, zich gaarne op billijke voorwaarden geplaatst, zelschaps-Juffrouwen of tot assistentie in een huizing.

Adres onder de letter A. aan den Mr Timmerman *J. Nyenhuis*, op de Beek te Arnhem, Brieven franco.